One Wrexham

Un Wrecsam

wrexham wrecsam

THE CHARTER OF BELONGING TO WREXHAM

We, the people who live and work in Wrexham, are committed to working together to ensure that Wrexham County Borough is a peaceful and harmonious place for ourselves, our children, the wider community and future generations in recognition that we all have an equal stake in its future.

We are proud of Wrexham County Borough, its languages, rich history, faith and culture, its traditions and the diversity of its people.

We cherish and will uphold our long tradition of welcoming visitors and newcomers to Wrexham County Borough.

We will stand united when those who seek to divide neighbour against neighbour try to damage or undermine our communities and destroy our peace.

We appreciate and respect diversity and will vigorously oppose hatred, jealousy, discrimination and blaming or vilifying of any citizen, visitor, group or community within our County Borough including those who seek refuge here.

We acknowledge that belonging to Wrexham County Borough involves rights and responsibilities, giving as well as taking.

Our commitment:

We will reaffirm what we have in common and what unites us: a wish to live in peace and security together, to have a decent standard of living and a fair share of resources, to have equal chances in life and enjoy good health;

We will celebrate all that is good about Wrexham County Borough, the richness of its Welsh heritage, cultural traditions, beliefs, distinctive neighbourhoods, and the energy, character and diversity of its people;

We recognise and support the equal rights of everyone in Wrexham County Borough;

We reject any form of prejudice, bigotry, blame-casting or violence, and;

At all times, in all that we do, we will work to build bridges of understanding, friendship, neighbourliness and mutual respect between all those people who belong to Wrexham County Borough.

SIARTER PERTHYN I WRECSAM

Rydym ni, y bobl sy'n byw a gweithio yn Wrecsam, yn ymroddedig i weithio gyda'n gilydd i sicrhau bod Bwrdeistref Sirol Wrecsam yn lle heddychlon a chytûn i ni, ein plant, y gymuned ehangach a chenedlaethau'r dyfodol ac rydym yn cydnabod ein bod gennym oll ddiddordeb cyfartal yn ei dyfodol.

Rydym yn falch o Fwrdeistref Sirol Wrecsam, ei hieithoedd, ei hanes cyfoethog, ei ffydd a'i diwylliant, ei thraddodiadau ac amrywiaeth ei phobl.

Rydym yn cadw at ein hen draddodiad o groesawu ymwelwyr a newydd-ddyfodiaid i Fwrdeistref Sirol Wrecsam.

Byddwn yn sefyll gyda'n gilydd yn erbyn y rhai hynny sy'n ceisio niweidio neu danseilio ein cymunedau a dinistrio ein heddwch.

Gwerthfawrogwn a pharchwn amrywiaeth a byddwn yn gwrthwynebu casineb, cenfigen, gwahaniaethu, beio neu ddrygeirio unrhyw ddinesydd, ymwelydd, grŵp neu gymuned yn ein Bwrdeistref Sirol gan gynnwys y rhai sy'n ceisio lloches yma.

Rydym yn cydnabod bod perthyn i Fwrdeistref Sirol Wrecsam yn cynnwys hawliau a chyfrifoldebau, rhoi yn ogystal â derbyn.

Ein hymroddiad:

Byddwn yn cadarnhau'r hyn sydd gennym yn gyffredin a'r hyn sy'n ein huno: dymuniad i fyw mewn heddwch ac yn ddiogel gyda'n gilydd, cael safon weddus o fyw a chanran deg o adnoddau, cyfle cyfartal mewn bywyd a mwynhau iechyd da;

Byddwn yn dathlu'r hyn sy'n dda am Fwrdeistref Sirol Wrecsam, cyfoethogrwydd ei threftadaeth, traddodiadau diwylliannol, credoau, cymdogaethau amrywiol, ac egni, cymeriad ac amrywiaeth ei phobl;

Rydym yn cydnabod ac yn cefnogi hawliau cyfartal pawb ym Mwrdeistref Sirol Wrecsam;

Gwrthodwn unrhyw fath o ragfarn, culfarn, taflu bai a thrais; ac;

Ym mhob dim a wnawn, byddwn yn gweithio i feithrin dealltwriaeth, cyfeillgarwch a chyd-barch rhwng pawb sy'n perthyn i Fwrdeistref Sirol Wrecsam.

Signed / Llofnodwyd ____________ Council Leader / Arweinydd y Cyngor

On behalf of Wrexham County Borough Council / Ar ran Cyngor Bwrdeistref Sirol Wrecsam

Signed / Llofnodwyd ____________ Position / Swydd ____________ On behalf of / Ar ran ____________

Date / Dyddiad 13/2/08